



AN ACETOPHENONE GLYCOSIDE FROM EXACUM AFFINE

HIROSHI KUWAJIMA,* NAOKA SHIBANO, TOSHIFUMI BABA, KIYOKAZU TAKAISHI, KENICHIRO INOUE† and TETSURO SHINGU‡

Faculty of Pharmaceutical Sciences of Kinki University, Kowakae, Higashiosaka 577, Japan; †Gifu Pharmaceutical University, Mitahora-higashi, Gifu 502, Japan; ‡Faculty of Pharmaceutical Sciences of Kobe-Gakuin University, Nishi-ku, Kobe 673, Japan

(Received in revised form 5 June 1995)

Key Word Index—Exacum affine; Gentianaceae; acetophenone glycoside; affinoside; glucopaeonol; iridoid glucoside; gentiopicroside; 2'-O-p-coumaroylloganin.

Abstract—A new acetophenone glycoside, affinoside, was isolated from the aerial parts of Exacum affine and its structure was determined as 2-O-primeverosylpaeonol. The known glucosides, gentiopicroside, 2'-O-E/Z-p-coumaroylloganin and glucopaeonol, were also identified.

INTRODUCTION

The genus Exacum comprises about 40 species [1]. Among these plants, E. tetragonium [2], E. bicolor [3], E. pedunculatum [3], E. macranthum [4] and E. affine have been chemically investigated, although the only known constituent of E. affine that has been reported is p-coumaric acid [5]. We have reinvestigated the constituents of the aerial parts of this plant cultivated as an ornamental plant in Japan and isolated a new acetophenone glycoside, affinoside (1), in addition to glucopaeonol (2) [6] and two iridoid glucosides, gentiopicroside (3) [7] and 2'-O-p-coumaroylloganin (4) [8].

RESULTS AND DISCUSSION

The water-soluble parts of the methanolic extract of the fresh aerial parts of E. affine (see Experimental) afforded two paenol glycosides, namely, the known glucopaeonol (2) and a new one which we have named affinoside (1). In addition, the known secoiridoid glucosides gentiopicroside (3) and 2'-O-p-coumaroylloganin (4), the latter as an E/Z mixture, were also isolated.

Glucoside 1, $C_{20}H_{28}O_{12}$, was obtained as needles, mp 150° , $[\alpha]_D - 71.9^{\circ}$ (methanol). It showed UV maxima at 226, 267, 291 (sh) nm and IR bands at 3375, 1656 and 1600 cm^{-1} . Its ¹H NMR spectrum exhibited an aromatic ABX spin system at $\delta 7.75$ (d, J = 8.8 Hz), 6.87 (d, J = 2.3 Hz) and 6.67 (dd, J = 8.8 and 2.3 Hz), and two methyl protons at $\delta 3.87$ (s) and 2.64 (s). Furthermore, the ¹³C NMR spectrum of 1 (Table 1) showed two oxygenated aromatic carbon signals at $\delta 166.3$ and 160.4, besides a carbonyl carbon signal at $\delta 200.6$. These findings suggested the presence of an acetophenone skeleton possessing a methoxyl group and a phenolic oxygen atom on its

*Author to whom correspondence should be addressed.

Table 1. 13C NMR data for compounds 1, 2 and 4-6 in CD₃OD

С			4			
	1	2	E	Z	5	6
1	122.7	122.5	97.7	97.9	115.1	97.7
2	160.4	160.7			167.7	
3	103.3	102.6	150.5	151.0	101.8	152.1
4	166.3	166.3	115.0	115.0	166.2	114.0
5	109.1	109.5	30.8	31.1	108.3	32.1
6	133.1	133.0	42.0	42.4	134.0	42.7
7			75.1	75.1		75.0
8			41.2	41.6		42.1
9			46.5	46.5		46.5
10			12.5	12.8		13.4
11			169.2	169.2		169.5
COOMe			51.4	51.5		51.6
OMe	56.4	56.2			56.1	
COMe	32.2	32.1			26.3	
CO	200.6	200.6	168.2	168.9	204.5	
1'	102.5	102.6	96.1	96.8		100.0
2'	74.8	74.9	74.6	74.3		74.7
3'	78.2	78.6	75.9	75.9		78.3
4'	71.4	71.4	71.7	71.7		71.5
5'	77.4	78.4	78.5	78.5		78.0
6'	70.5	64.3	62.7	62.7		62.7
1"	105.7		126.5	127.2		
2"	74.9		131.4	134.1		
3"	77.7		117.3	117.3		
4"	71.1		162.9	160.7		
5"	66.9		117.3	117.3		
6"			131.4	134.1		
α			114.3	115.9		
β			146.8	145.8		

benzene nucleus. These positions of attachment were corroborated by the NOESY experiments as follows: the doublet proton signal at $\delta 6.87$, attributable to H-3,

showed a correlation with the aromatic methoxyl, that in turn was correlated with H-5. Furthermore, H-6 revealed cross-peaks with H-5 and the acetyl methyl, respectively, but not with the aromatic methoxyl. This methoxyl, therefore, should be placed at the *para*-position to the acetyl group of acetophenone, and the phenolic oxygen atom at the *ortho*-position (Fig. 1). This was also supported by the ¹³C-¹H long range COSY spectrum of 1.

The ¹H NMR spectrum of 1 showed two anomeric protons at $\delta 5.03$ (d, J = 7.7 Hz) and 4.28 (d, J = 7.5 Hz), and ¹H-¹H and ¹H-¹³C COSY experiments on 1 allowed us to assign all ¹H and ¹³C resonances of glucose and xylose. The chemical shift value of the anomeric proton of glucose at δ 5.03 strongly suggested that C-1' of glucose was linked to a phenolic oxygen atom rather than an alcoholic one, i.e. a xylosyl moiety. The glucosidic linkage of the xylose to the glucose moiety was additionally verified by the NOESY spectrum experiments, which showed cross-peaks between the anomeric proton of xylose and C-6' methylene protons of glucose. This was also supported by the glycosidation shift of C-6' in the ¹³C NMR spectrum. The anomeric configuration of the glucosyl and the xylosyl linkages were determined to be β from the coupling constants of the anomeric protons, respectively. Finally, acid hydrolysis of 1 with trifluoroacetic acid yielded glucose, xylose and paenol (5) along with a trace of 2. Thus, the structure of affinoside (1) was characterized as 2-O-primeverosylpaeonol.

Glucoside 2 was obtained as a powder, $[\alpha]_D - 62.5^\circ$, (methanol), and was assigned the molecular formula $C_{15}H_{20}O_8$, from its mass spectrum. Its 1H and ^{13}C NMR spectra closely resembled those of 1 except for the lack of signals arising from the xylose unit, which indicated that 2 was glucosylpaeonol. This was further substantiated by the fact that its negative ion FAB mass spectrum showed a quasimolecular ion peak, $[M-H]^-$, at m/z 327 indicating a decrease of 132 mass units in comparison with that of the $[M-H]^-$ of 1. Glucoside 2, therefore, was assumed to be glucopaeonol [6].

Compounds 3 and 4 were identified by comparison with published data [7, 8]. The E/Z mixture of 4 was subjected to preparative HPLC in an attempt to separate

each isomer. However, of the two peaks, the more mobile one gave an E/Z mixture 4 in a ratio of 6:1, whereas the less mobile one furnished an E/Z mixture 4 in a ratio of 1:1, suggesting that the former peak was the more stable E isomer, whereas the latter was the less stable Z form. These findings were also in accord with the report by Damtoft et al. [9] that E/Z isomers of a p-coumaroyl ester rapidly isomerize to give an unseparable mixture.

Although 3 [7] and 2'-O-E- and Z-p-coumaroylloganin (4) [8] have been found in only the family Gentianaceae, 5 occurs in a wide variety of families including Rubiaceae, Asclepiadaceae, Betulaceae, Moraceae, Primulaceae and Xanthorrhoea besides Paeoniaceae [10]. Ours is the first example of the paeonol glycosides, 1 and 2, having been isolated from Gentianaceae along with iridoids.

EXPERIMENTAL

General. Mps: uncorr; NMR: ¹H, 500 MHz, ¹³C, 125 Mz, TMS as int. standard; TLC: precoated Silica gel GF₂₅₄, spots visualized by irradiation under UV light (254 nm) and by exposure to I₂ vapour; prep. TLC: Silica gel PF₂₅₄, bands detected under UV light; HPLC: YMC D-ODS-AM S-5 (10 × 250 mm) (Yamamura Chemical Laboratories), detection, UV 254 nm; flow rate 6 ml min⁻¹; FID-GC: 3% SE-52 (200 × 3 mm), column temp. 180°, N₂ 30 ml min⁻¹; FABMS: glycerol as the matrix.

Plant material. Exacum affine grown at the Research Centre for Plant Seed, Kinki University, were collected in October 1994. A voucher specimen (KW-2), which was identified by Mr Junji Nakanishi (the above Research Centre), is deposited in the Herbarium of the Faculty of Pharmaceutical Sciences, Kinki University, Higashiosaka 577, Japan.

Isolation of glucosides. Fresh aerial parts of E. affine (586.6 g) were extracted with hot MeOH. After concn, the extract was triturated with H₂O and the insoluble material was filtered off through a Celite layer. The filtrate and washings were combined and lyophilized to give 18.39 g residue, which was extracted successively with EtOAc

Fig. 1. NOESY correlations of 1.

and n-BuOH. The EtOAc layer (610 mg), after evapn of the solvent, was subjected to prep. TLC (C₆H₆-EtOAc-EtOH-H₂O, 1:4:1:0.3) to give frs 1-5 in order of decreasing polarity. Fr. 2 (53.8 mg) was subjected to prep. TLC (CHCl₃-MeOH-H₂O-HOAc, 47:18:3:0.1). The major band was further purified by HPLC (23% MeCN- H_2O) to give 7.1 mg (E/Z; 6:1) of 4 (R_1 9.2 min) as well as the latter 6.6 mg (E/Z; 1:1) of 4 (R, 14.6 min), respectively. Fr. 4 furnished 3 (119.3 mg) as a powder. An aliquot (1.63 g) of the residue (4.06 g) obtained through concn in vacuo of the n-BuOH layer was subjected to prep. TLC (C_6H_6 -EtOAc-EtOH- H_2O , 1:4:2:0.3) to give frs 1-4 in order of decreasing polarity. Fr. 2 was purified by a combination of prep. TLC (CHCl₃-MeOH-H₂O-HOAc, 47:18:3:0.1) and HPLC (15% MeCN- H_2O , R_t 10 min) to yield 2 (2.9 mg). Fr. 3 furnished 3 (419.1 mg) and fr. 4 was recrystallized from EtOH to give 1 (125.3 mg).

Glucoside 1. Needles, mp 150°, $[\alpha]_D^{20} - 71.9^\circ$ (MeOH; c 1.03). UV $\lambda_{\text{max}}^{\text{MeOH}}$ nm (log ε): 226 (3.80), 267 (3.77), 291 sh (3.58); IR $\nu_{\text{max}}^{\text{KBr}}$ cm⁻¹: 3375, 1650, 1600; ¹H NMR (CD₃OD): δ 2.64 (3H, s, COMe), 3.15 (1H, dd, J=11.4, 10.2 Hz, H-5"a), 3.20 (1H, dd, J=9.0 and 7.5 Hz, H-2"), 3.30 (1H, t, J=8.9 Hz, H-3"), 3.39 (1H, dd, J=9.7, 8.9 Hz, H-4'), 3.49 (1H, t, J=8.9 Hz, H-3'), 3.71 (1H, dd, J=9.1, 7.7 Hz, H-2'), 3.72 (1H, ddd, J=9.7, 6.6, 2.0 Hz, H-5'), 3.81 (1H, dd, J=11.6, 6.6 Hz, H-6'a), 3.85 (1H, dd, J=11.4, 5.4 Hz, H-5"b), 3.87 (3H, s, OMe), 4.11 (1H, dd, J=11.6, 2.0 Hz, H-6'b), 4.28 (1H, d, J=7.5 Hz, H-1"), 5.03 (1H, d, J=7.7 Hz, H-1'), 6.67 (1H, dd, J=8.8,

2.3 Hz, H-5), 6.87 (1H, d, J = 2.3 Hz, H-3), 7.75 (1H, d, J = 8.8 Hz, H-6); ¹³C NMR: Table 1; FABMS m/z 459 [M - H]⁻. (Found: C, 52.26; H, 6.09. $C_{20}H_{28}O_{12}$ requires: C, 52.15; H, 6.13%).

Glucoside 2. Powder, $[\alpha]_{D}^{20} - 62.5^{\circ}$ (MeOH; c 0.24). UV $\lambda_{\text{max}}^{\text{MeOH}}$ nm (log ϵ): 226 (3.69), 267 (3.60), 291 sh (3.35); ¹H NMR (CD₃OD): δ 2.65 (3H, s, COMe), 3.37 (1H, dd, J = 9.0, 8.5 Hz, H-4'), 3.48 (1H, t, J = 9.0 Hz, H-3'), 3.49 (1H, ddd, J = 9.0, 6.0, 2.0 Hz, H-5'), 3.54 (1H, dd, J = 9.0, 7.5 Hz, H-2'), 3.68 (1H, dd, J = 12.0, 6.0 Hz, H-6'a), 3.85 (3H, s, OMe), 3.91 (1H, dd, J = 12.0, 2.0 Hz, H-6'b), 5.05 (1H, d, J = 7.5 Hz, H-1'), 6.65 (1H, dd, J = 9.0, 2.0 Hz, H-5), 6.87 (1H, d, J = 2.0 Hz, H-3), 7.74 (1H, d, J = 9.0 Hz, H-6); ¹³C NMR: Table 1; FABMS m/z 327 [M - H]⁻.

Glucoside 4. Powder, $[\alpha]_D^{20} - 95.8^\circ$ (MeOH; c 0.95). UV $\lambda_{\max}^{\text{MeOH}}$ nm (log ε): 230 (3.93), 302 sh (3.91), 313 (3.94); IR ν_{\max}^{KBr} cm⁻¹: 3340, 1690, 1618. E isomer: ¹H NMR (CD₃OD): δ1.04 (3H, d, J = 6.5 Hz, H-10), 1.60-1.71 (1H, m, H-6a), 1.70-1.79 (1H, m, H-8), 2.04-2.14 (2H, m, H-6b, H-9), 2.90 (1H, br dtd, J = 9.0, 8.0, 5.0 Hz, H-5), 3.13 (3H, s, CO₂Me), 3.70 (1H, dd, J = 12.0, 5.5 Hz, H-6'a), 3.92 (1H, dd, J = 12.0, 1.0 Hz, H-6'b), 3.96 (1H, br td, J = 5.0, 1.5 Hz, H-7), 4.78 (1H, dd, J = 9.0, 8.0 Hz, H-2'), 4.85 (1H, d, J = 8.0 Hz, H-1'), 5.40 (1H, d, J = 2.5 Hz, H-1), 6.22 (1H, d, J = 16.0 Hz, H-α), 6.80 (2H, AA'BB' pattern, $J_{\text{ortho}} = 8.5$ Hz, H-3", H-5"), 7.19 (1H, d, J = 1.5 Hz, H-3), 7.45 (2H, AA'BB' pattern, $J_{\text{ortho}} = 8.5$ Hz, H-2", H-6"), 7.54 (1H, d, J = 16.0 Hz, H-β). Z isomer: ¹H NMR (CD₃OD): δ1.06 (3H, d, J = 6.5 Hz, H-10),

292 H. Kuwajima et al.

1.60–1.71 (1H, m, H-6a), 1.70–1.79 (1H, m, H-8), 2.04–2.14 (2H, m, H-6b, H-9), 2.95 (1H, br td, J=9.0, 8.0, 5.0 Hz, H-5), 3.44 (3H, s, CO₂Me), 3.68 (1H, dd, J=12.0, 5.5 Hz, H-6'a), 3.91 1H, dd, J=12.0, 1.0 Hz, H-6'b), 3.98 (1H, br td, J=5.0, 1.5 Hz, H-7), 4.77 (1H, dd, J=9.0, 8.0 Hz, H-2'), 4.82 (1H, d, J=8.0 Hz, H-1'), 5.35 (1H, d, J=2.5 Hz, H-1), 5.65 (1H, d, J=13.0 Hz, H-3", 6.73 (2H, AA'BB' pattern, $J_{\text{ortho}}=8.5$ Hz, H-3", H-5"), 6.80 (1H, d, J=13.0 Hz, H-6"), 7.65 (2H, AA'BB' pattern, $J_{\text{ortho}}=8.5$ Hz, H-2", H-6"), 7.25 (1H, d, J=1.5 Hz, H-3). 13 C NMR: Table 1; FABMS m/z 537 [M + H] +.

Acid hydrolysis of 1. A soln of 1 (30 mg) in TFA (2 ml) was stirred for 1 hr at 80° and concd in vacuo. An aq. soln of the resulting residue was extracted with Et₂O (2 ml × 3) and the dried Et₂O layer was concd in vacuo. The residue (8.7 mg) was purified by prep. TLC (CHCl₃-MeOH, 100:1) to give 7.9 mg 5, which was identical with an authentic sample (TLC, ¹H and ¹³C NMR). The aq. layer (15.1 mg), on concn in vacuo, was subjected to prep. TLC (CHCl₃-MeOH-H₂O-HOAc, 47:18:3:0.1) to give glucose and xylose, which were identified by GC (as TMSi derivatives) (R_i : α -xylose, 5.2 min; β -xylose, 7.2 min; α -glucose, 10.8 min; β -glucose, 16.8 min), along with 0.7 mg 2 and 10.5 mg of starting material (1), which were identified with authentic samples by TLC.

Paeonol (5). ¹H NMR (CDCl₃): δ 2.56 (3H, s, COMe), 3.84 (3H, s, OMe), 6.42 (1H, d, J = 2.5 Hz, H-3), 6.44 (1H, dd, J = 9.0, 2.5 Hz, H-5), 7.63 (1H, d, J = 9.0 Hz, H-6), 12.75 (1H, s, OH); ¹³C NMR: Table 1.

Acknowledgments—We are grateful to Mr M. Morita (Research Institute for Technology and Science, Kinki University) for FABMS measurements.

REFERENCES

- Cronquist, A. (1988) The Evolution and Classification of Flowering Plants, 2nd Edn. New York Botanical Gardens, Bronx, New York.
- Das, S., Barua, R. N., Sharma, R. P., Baruah, J. N., Kulanthaivel, P. and Herz, W. (1984) *Phytochemistry* 23, 908.
- 3. Daniel, M. and Sabnis, S. D. (1978) Curr. Sci. 47, 109.
- Gunatilaka, A. A. L., Sultanbawa, M. U., Wimalasena, K. and Balasubramaniam, S. (1983) *Planta Med.* 48, 61.
- Hegnauer, R. (1966) Chemotaxonomie der Planzen, Vol. 4. Birkhäuser, Basel.
- Kariyone, T., Takahashi, M. and Takaishi, K. (1956) Yakugaku Zasshi 76, 917.
- Mpondo, E. M. and Chulia, A. J. (1988) Planta Med. 54, 185.
- 8. Garcia, J. and Chulia, A. J. (1986) Planta Med. 52, 327.
- Damtoft, S., Franzyk, H. and Jensen, S. R. (1995) *Phytochemistry* 38, 615.
- Harborne, J. B. and Baxter, H. (1993) Phytochemical Dictionary, p. 470. Taylor and Francis, London.